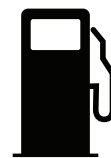
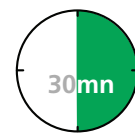




# FILTRE CARBURANT FILTRO CARBURANTE FUEL FILTERS



## 775048

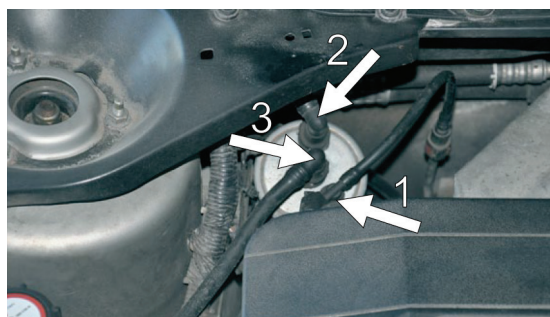
FORD Focus, Mondeo III, Transit Connect  
JAGUAR X-Type  
KIA Carnival II, Carnival III



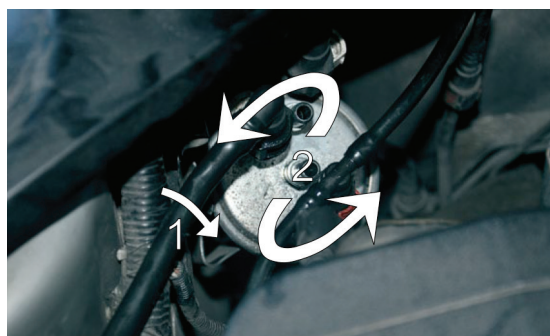
- (FR) Les éléments du système à injection dans les moteurs Diesel sont réalisés avec les tolérances précises et avec un jeu minimum. Pour cela, lors du travail avec les éléments, il faut maintenir la propreté absolue.
- (ES) Los elementos del sistema de inyección en los motores diésel se fabrican con unos márgenes de tolerancia precisos y una fuga mínima. Por eso hay que mantener una limpieza absoluta al trabajar con estos elementos
- (GB) Fuel injection system elements in Diesel engines are made with very strict tolerances and very little slackness. For this reason cleanliness is absolutely necessary during operating these elements



- (FR) Nettoyer la surface autour des joints du filtre à carburant et des tuyaux de protection
- (ES) Limpiar la superficie alrededor de las juntas del filtro de combustible y de los conductos protectores
- (GB) Clean the area around fuel filter and fuel pipes



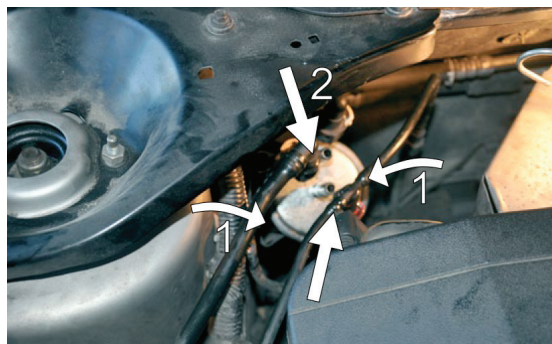
- (FR) Déconnecter les conduits de carburant selon l'ordre indiqué sur le schéma
- (ES) Desconectar los conductos de combustible según el orden indicado en el diagrama
- (GB) Disconnect fuel pipes from fuel filter in a sequence shown in the picture



- (FR) Enlever la pince de fixation du filtre à carburant en tournant dans le sens des aiguilles d'une montre. Enlever le filtre du support
- (ES) Retirar la pinza de fijación del filtro de combustible en el sentido de las agujas del reloj. Retirar el filtro de combustible del soporte
- (GB) Remove fuel filter fastening clamp. Turn the fuel filter anti clock wise. Take fuel filter off the bracket

775048

FORD Focus, Mondeo III, Transit Connect  
JAGUAR X-Type  
KIA Carnival II, Carnival III



(FR) Installer le filtre à carburant avec la pince de fixation. Oter les caches du filtre et connecter-le aux conduits d'alimentation et de retour de la pompe à carburant

(ES) Montar el filtro de combustible con la pinza de fijación. Retirar los tapones del filtro y volver a conectar el filtro a los conductos de alimentación y de retorno de la bomba.

(GB) Fix fuel filter using fastening clamp. Take plugs out of filter and connect the feeder to fuel filter and the return pipes from fuel pump connect to fuel filter



(FR) Monter une pompe manuelle à la tubulure d'alimentation. Pomper à l'aide jusqu'au moment où le combustible s'écoule par le filtre (une résistance sera sentie). Démonter la pompe

(ES) Montar la bomba manual en la boquilla de alimentación. Bombear utilizando una bomba manual hasta que el combustible fluya por el filtro y experimente resistencia. Desmontar la bomba

(GB) Install manual pump to refuelling probe. Pump with manual pump till fuel starts flowing through the fuel filter and a resistance is felt. Uninstall the pump



(FR) Installer le conduit d'alimentation du filtre au moteur du véhicule. Mettre le moteur en marche et le laisser fonctionner à vide jusqu'à ce que sa température devienne normale

(ES) Instalar el conducto de alimentación del filtro al motor del vehículo. Poner el motor en marcha y dejarlo funcionar en vacío hasta que su temperatura sea normal

(GB) Fix filter feeder to engine. Start the engine and let it work on idle run